

Kamer der Volksvertegenwoordigers

Chambre des Représentants

26 NOVEMBER 1952.

WETSONTWERP betreffende het ouderdomspensioen voor zelfstandige arbeiders.

AMENDEMENTEN VOORGESTELD DOOR DE HEER DE SAEGER.

Art. 4.

Dit artikel doen luiden als volgt :

« Het ouderdomspensioen en het weduwenpensioen worden berekend in functie van :

» 1° de duur van de beroepsloopbaan van de zelfstandige arbeider, wat betreft de periode welke de inwerkingtreding van deze wet voorafgaat;

» 2° het aantal vrije stortingen verricht binnen het kader van de samengeordende wetten betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en vroegtijdige dood, voor de jaren die de inwerkingtreding van deze wet voorafgaan;

» 3° het aantal verplichte stortingen verricht in uitvoering van onderhavige wet;

» 4° het aantal en het bedrag van de vrije stortingen verricht binnen het kader van deze wet. »

Art. 5.

Dit artikel doen luiden als volgt :

« De bijdrage is verplicht zodra en zolang de zelfstandige arbeider uit hoofde van zijn zelfstandig beroep belastbare bedrijfsinkomsten geniet. »

Art. 8.

In het eerste lid, de woorden :

« en de inkomsten »,

weglaten.

J. DE SAEGER.
E. CHARPENTIER.
A. DE CLERCK.
J. VAN DEN EYNDE.
P. VANDEN BOEYNANTS.
P. BECKMAN.

26 NOVEMBRE 1952.

PROJET DE LOI relatif à la pension de vieillesse des travailleurs indépendants.

AMENDEMENTS PRÉSENTÉS PAR M. DE SAEGER.

Art. 4.

Libeller cet article comme suit :

« La pension de vieillesse et la pension de veuve sont calculées en fonction :

» 1° de la durée de la carrière professionnelle du travailleur indépendant, pour ce qui concerne la période qui précède l'entrée en vigueur de la présente loi;

» 2° le nombre de versements libres faits dans le cadre des lois coordonnées relatives à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré, pour les années qui précèdent l'entrée en vigueur de la présente loi;

» 3° le nombre de versements obligatoires faits en application de la présente loi;

» 4° le nombre et le montant des versements libres faits dans le cadre de la présente loi. »

Art. 5.

Libeller cet article comme suit :

« La cotisation est obligatoire à partir du moment et aussi longtemps que le travailleur indépendant jouit de revenus professionnels imposables provenant de sa profession indépendante. »

Art. 8.

Au premier alinéa, supprimer les mots :

« et aux revenus ».

Voir :

449 (1951-1952) : Projet de loi.
570, 630 et 657 (1951-1952) : Amendements.

Zie :

449 (1951-1952) : Wetsontwerp.
570, 630 en 657 (1951-1952) : Amendementen.